



版本编号: 10820015

# 农银人寿金穗无忧两全保险

## 产品说明书

## 一、产品基本特征

#### 1、保险责任

在保险期间内,我们承担下列保险责任:

**生存保险金**: 若被保险人生存至保险期间届满,我们将按保险期间届满时本主险合同基本保险金额所对应的每期年交保险费×已经过的交费期数×110%给付生存保险金,**本主险合同终止。** 

**身故保险金**:本主险合同的身故保险金包括以下四项,**若被保险人身故,我们仅按下述四项身故保险金中的一项给付**:

- 1、非意外身故保险金:若被保险人因意外伤害以外的原因导致身故,我们将按以下两项中金额较大者给付非意外身故保险金,**本主险合同终止**:
- (1)被保险人身故时本主险合同的基本保险金额所对应的每期年交保险费×已经过的交费期数×被保险人身故时的到达年龄对应的比例。

到达年龄	比例
18-40 周岁	160%
41-60 周岁	140%
61 周岁及以上	120%

- (2)被保险人身故时本主险合同的现金价值。
- 2、一般意外身故保险金:若被保险人遭受意外伤害,并自意外伤害发生之日起180日内(含第180日)因该意外伤害直接导致身故,我们将按被保险人身故时本主险合同基本保险金额的2倍给付一般意外身故保险金,本主险合同终止。
- 3、自驾车意外身故保险金:本主险合同生效日或最后复效日(以较迟者为准)后的首个保单周年日前(不含该保单周年日),若被保险人以乘客身份搭乘或以驾驶员身份驾驶自驾车期间遭受意外伤害,并自意外伤害发生之日起180日内(含第180日)因该意外伤害直接导致身故,我们将按被保险人身故时本主险合同基本保险金额的2倍给付自驾车意外身故保险金,本主险合同终止。

本主险合同生效日或最后复效日(以较迟者为准)后的首个保单周年日后(含该保单周年日),且被保险人年满70周岁后的首个保单周年日前(不含该保单周年日),若被保险人以乘客身份搭乘或以驾驶员身份驾驶自驾车期间遭受意外伤害,并自意外伤害发生之日起180日内(含第180日)因该意外伤害直接导致身故,我们将按被保险人身故时本主险合同基本保险金额的10倍给付自驾车意外身故保险金,本主险合同终止。

本主险合同生效日或最后复效日(以较迟者为准)后的首个保单周年日后(含该保单周年日),且被保险人年满70周岁后的首个保单周年日后(含该保单周年日),若被保险人以乘客身份搭乘或以驾驶员身份驾驶自驾车期间遭受意外伤害,并自意外伤害发生之日起180日内(含第180日)因该意外伤害直接导致身故,我们将按被保险人身故时本主险合同基本保险金额的5倍给付自驾车意外身故保险金,本主险合同终止。4、指定交通工具意外身故保险金:被保险人每次以乘客身份合法乘坐指定交通工具的,自被保险人双脚走进指定交通工具的车厢、甲板或舱门起,至抵达目的地、双脚走出指定交通工具的车厢、甲板或舱门止,若被保险人遭受意外伤害,并自意外伤害发生之日起180日内(含第180日)因该意外伤害直接导致身故,我们将按被保险人身故时本主险合同基本保险金额的10倍给付指定交通工具意外身故保险金,本主险合同终止。

全残保险金:本主险合同的全残保险金包括以下四项,**若被保险人发生全残,我们仅按下述四项全残保险金中的一项给付:** 

- 1、非意外全残保险金:若被保险人因意外伤害以外的原因导致全残,我们将按以下两项中金额较大者给付非意外全残保险金,本主险合同终止;
- (1)被保险人全残时本主险合同的基本保险金额所对应的每期年交保险费×已经过的交费期数×被保险人 全残时的到达年龄对应的比例。

到达年龄	比例
18-40 周岁	160%

41-60 周岁	140%
61 周岁及以上	120%

- (2)被保险人全残时本主险合同的现金价值。
- 2、一般意外全残保险金:若被保险人遭受意外伤害,并自意外伤害发生之日起 180 日内(含第 180 日)因该意外伤害直接导致全残,我们将按被保险人全残时本主险合同基本保险金额的 2 倍给付一般意外全残保险金,**本主险合同终止。**
- 3、自驾车意外全残保险金:本主险合同生效日或最后复效日(以较迟者为准)后的首个保单周年日前(不含该保单周年日),若被保险人以乘客身份搭乘或以驾驶员身份驾驶自驾车期间遭受意外伤害,并自意外伤害发生之日起180日内(含第180日)因该意外伤害直接导致全残,我们将按被保险人全残时本主险合同基本保险金额的2倍给付自驾车意外全残保险金,本主险合同终止。

本主险合同生效日或最后复效日(以较迟者为准)后的首个保单周年日后(含该保单周年日),且被保险人年满70周岁后的首个保单周年日前(不含该保单周年日),若被保险人以乘客身份搭乘或以驾驶员身份驾驶自驾车期间遭受意外伤害,并自意外伤害发生之日起180日内(含第180日)因该意外伤害直接导致全残,我们将按被保险人全残时本主险合同基本保险金额的10倍给付自驾车意外全残保险金,本主险合同终止。

本主险合同生效日或最后复效日(以较迟者为准)后的首个保单周年日后(含该保单周年日),且被保险人年满70周岁后的首个保单周年日后(含该保单周年日),若被保险人以乘客身份搭乘或以驾驶员身份驾驶自驾车期间遭受意外伤害,并自意外伤害发生之日起180日内(含第180日)因该意外伤害直接导致全残,我们将按被保险人全残时本主险合同基本保险金额的5倍给付自驾车意外全残保险金,本主险合同终止。4、指定交通工具意外全残保险金:被保险人每次以乘客身份合法乘坐指定交通工具的,自被保险人双脚走进指定交通工具的车厢、甲板或舱门起,至抵达目的地、双脚走出指定交通工具的车厢、甲板或舱门止,若被保险人遭受意外伤害,并自意外伤害发生之日起180日内(含第180日)因该意外伤害直接导致全残,我们将按被保险人全残时本主险合同基本保险金额的10倍给付指定交通工具意外全残保险金,本主险合同终止。

#### 2、责任免除

因下列情形之一导致被保险人身故或全残的,我们不承担给付保险金的责任:

- (1) 投保人对被保险人的故意杀害、故意伤害;
- (2) 被保险人故意犯罪或者抗拒依法采取的刑事强制措施;
- (3)被保险人自本主险合同成立或者本主险合同效力恢复之日起 2 年内自杀,但被保险人自杀时为 无民事行为能力人的除外;
  - (4)被保险人主动吸食或注射毒品;
  - (5)被保险人酒后驾驶,无合法有效驾驶证驾驶,或驾驶无有效行驶证的机动车;
  - (6)被保险人故意自伤;
  - (7)被保险人醉酒;
  - (8) 被保险人因妊娠(含宫外孕)、流产、分娩(含剖宫产)导致的伤害;
- (9)被保险人因医疗事故、药物过敏或精神疾患(依照世界卫生组织《疾病和有关健康问题的国际统计分类》(ICD-10)确定)导致的伤害:
  - (10)被保险人未遵医嘱,私自使用药物,但按使用说明的规定使用非处方药不在此限;
- (11)被保险人从事潜水、跳伞、攀岩、蹦极、驾驶滑翔机或滑翔伞、探险、摔跤、武术比赛、特技表演、赛马、赛车等高风险运动;
  - (12)被保险人未遵守客运部门的规章制度,攀爬、跳越交通工具。

发生上述第(1)项情形导致被保险人身故的,本主险合同终止,我们向除投保人之外的被保险人的 继承人退还被保险人身故时本主险合同的现金价值。

发生上述第(1)项情形导致被保险人全残的,本主险合同终止,我们向被保险人退还被保险人全残时本主险合同的现金价值。

发生上述第(2)至(5)项情形导致被保险人身故或全残的,本主险合同终止,我们向您退还被保险人身故或全残时本主险合同的现金价值。

发生上述第(6)至(12)项情形导致被保险人身故或全残的,本主险合同终止,我们仅按本条款"2.3 保险责任"的约定给付非意外身故保险金或非意外全残保险金。

#### 3、投保范围、保险期间、交费方式

保险期间	保险期间                  交费方式	
30年	5年交、10年交	18 至 55 周岁

## 4、保单利益

本主险合同的保单利益包括保险责任(生存保险金、身故保险金和全残保险金)、责任免除、保单贷款和退保金等,具体内容详见本主险合同条款。

## 二、利益演示

被保险人为 40 周岁男性,交费期间为 10 年,保险期间 30 年,基本保险金额 100000 元,年交保险费 1820元。保单利益演示如下:

单位:元

								<b>一一匹</b> • 70	
保单年度	到达年龄	年交保险 费	累计保险 费	非意外身 故/全残保 险金	一般意外 身故/全残 保险金	指定交通 工具身故/ 全残保险 金	自驾车意 外身故/全 残保险金	生存保险金	现金价值 (退保金)
1	40	1820	1820	2912	200000	1000000	200000	-	535
2	41	1820	3640	5096	200000	1000000	1000000	-	1256
3	42	1820	5460	7644	200000	1000000	1000000	-	2036
4	43	1820	7280	10192	200000	1000000	1000000	-	3065
5	44	1820	9100	12740	200000	1000000	1000000	-	4174
6	45	1820	10920	15288	200000	1000000	1000000	-	5369
7	46	1820	12740	17836	200000	1000000	1000000	-	6654
8	47	1820	14560	20384	200000	1000000	1000000	-	8034
9	48	1820	16380	22932	200000	1000000	1000000	-	9514
10	49	1820	18200	25480	200000	1000000	1000000	-	11099
20	59	-	18200	25480	200000	1000000	1000000	-	14468
30	69	-	18200	21840	200000	1000000	1000000	20020	-

#### 温馨提示:

- ①保单年度:从本主险合同生效日或保单周年日零时起至下一个保单周年日零时止的期间为一个保单年度。
- ②到达年龄: 指被保险人原始投保年龄,加上当时保单年度数,再减去1后所得到的年龄。
- ③现金价值:指保单所具有的价值,通常体现为解除本主险合同时,根据精算原理计算的,由我们退还的那部分金额。上述利益演示中"现金价值(退保金)"是指保单年度末的现金价值,不含本主险合同的生存保险金。
- ④上述利益演示中的数值均为四舍五入后保留整数位,具体以保险合同载明为准。

## 三、犹豫期及退保

## 1、犹豫期

自您签收本主险合同之日起,有15日的犹豫期。

请您认真审视本主险合同,如果您认为本主险合同与您的需求不相符,您可以在此期间提出解除本主险合同,我们将在扣除不超过10元工本费后无息退还您所支付的全部保险费。

解除本主险合同时,您需要填写保险合同变更申请,并提供您的保险合同及有效身份证件。**自我们收 到您解除合同的书面申请时起,本主险合同即被解除。** 

## 2、退保

您在犹豫期内申请解除本主险合同,我们将在扣除不超过 10 元工本费后无息退还您所支付的全部保险费。

如您在犹豫期后申请解除本主险合同,请填写保险合同变更申请并提供下列资料:

- (1) 保险合同;
- (2) 您的有效身份证件。

自我们收到保险合同变更申请时起,本主险合同终止。我们自收到保险合同变更申请之日起30日内向您退还本主险合同的现金价值。

考虑到保单平均承担的本公司经营支出、保险责任对应的成本以及投保人提前终止保单导致本公司的 损失,本主险合同的现金价值根据相关精算原理计算,从您所交的保险费中扣除了相关费用。因此**,您在 犹豫期后解除合同可能会遭受一定损失。** 

保单年末的现金价值是根据该保单的保险责任和各保单年度净保费按合理的计算基础采用"未来法" 计算,保单年度末的现金价值会在保险单上载明。保单年度中现金价值的金额基于保单年度末现金价值的 金额根据合理的方法计算而得,您可以向我们咨询。

客户(投保人)声明:本人已认真阅读并理解本产品说明书的全部内容,知悉本产品的产品基本特征、利

益演示、犹豫期及退保等相关事宜。本产品说明书中有关该产品的说明、解释或表述,如与保险合同的条款或规定不一致时,均以保险合同的条款或规定为准。